

قانون مؤسسات غيردولتي (NGOs)

فصل اول

احكام عمومي

هدف

ماده اول:

- (1) اين قانون به منظور تنظيم فعاليت هاي مؤسسات غيردولتي داخلي و خارجي (NGOs) در کشور وضع گرديده است.
- (2) شرايط تاسيس، ثبت، طرز اداره، فعاليت، نظارت داخلي، انحلال و تصفيه اموال مؤسسات غيردولتي داخلي و خارجي مطابق احكام اين قانون تنظيم ميگردد.

نام اختصاري

ماده دوم:

مؤسسات غيردولتي داخلي و خارجي (NGOs) در اين قانون بنام مؤسسه ياد ميشود.

رعایت اسناد تقنينی

ماده سوم:

مؤسسه در اجرائی فعاليت های خود احكام قانون اساسی و ساير اسناد تقنينی نافذه رارعايت مينمايد.

مرجع ثبت

ماده چهارم:

وزارت اقتصاد مرجع ثبت، نظارت، بررسي و انسجام فعاليت هاي مؤسسات در افغانستان ميباشد.

اصطلاحات

ماده پنجم:

اصطلاحات آتی در اين قانون مفاهيم ذيل را افاده مينمايد.

- 1- مؤسسه: سازمان غير دولتي، غير سياسي و غير انتفاعی بوده که شامل مؤسسات داخلي و خارجي ميگردد.
- 2- مؤسسه داخلي: عبارت از مؤسسه غير دولتي داخلي بوده که به منظور پيشبرد هدف يا اهداف معين تشكيل ميگردد.
- 3- مؤسسه خارجي: عبارت از تشكيل غيردولتي بوده که در خارج افغانستان مطابق قانون دول خارجي تاسيس گرديده و شرايط اين قانون را بپذيرد.
- 4- مؤسسه خارجي بين المللي: عبارت از تشكيل غير دولتي بوده که در خارج افغانستان مطابق قانون دول خارجي ايجاد و فعاليت آن بيش از يك کشور را احتوا مينمايد. مؤسسات ملل متحد و ارگان هاي مربوطه آن شامل اين تعريف نمی باشند.

5- غیر انتفاعی به این مفهوم که: مؤسسه نمی تواند دارئی، عایدات و منافع حاصله را به جز اهداف کاری مؤسسه به هیچ شخصی توزیع نماید.
مؤسسه نمیتواند از دارئی، عایدات و منافع حاصله به مقاصد و منافع شخصی مؤسسين، اعضاء، هیئت مدیره، مسؤلین، کارکنان، کمک دهندگان یا اقارب آنها به شکل مستقیم یا غیر مستقیم استفاده نماید.
طرز مصارف دارائی ها

ماده ششم:

(۱) دارائی، عایدات و منافع حاصله صرف در جهت پیشبرد هدف یا اهداف غیر انتفاعی مؤسسه مصرف می گردد.
(۲) مؤسسه مکلف است در تمام فعالیت های خود حسابدهی و شفافیت را بهبود بخشیده و در تأدیة مزد کارکنان، کرایة دفاتر و منازل و سایر مصارف اداری و لوژستیکی، معقولیت را به منظور جلب اعتماد عمومی مد نظر بگیرد.

محدودیت های قانونی

ماده هفتم:

هیچگونه محدودیت بالای اهداف و فعالیتهای مؤسسه در افغانستان وضع شده نمیتواند، مگر به موجب قانون

فعالیت های غیر مجاز

ماده هشتم:

مؤسسه نمیتواند فعالیت های ذیل را انجام دهد:

- ۱ - اشتراک در فعالیت های و مبارزات سیاسی.
- ۲- پرداخت و تدارک وجوه مالی برای احزاب و نامزدهای سیاسی.
- ۳- ایجاد خشونت و درگیر شدن در فعالیت های نظامی.
- ۴- تولید، توريد، خرید و فروش سلاح و مهمات و تربیه اشخاص در رشته های نظامی.
- ۵- اشتراک در فعالیت های تروریستی، حمایت، تشویق یا تمویل تروریزم.
- ۶- مساعدت به زرع، تولید، پروسس، خرید و فروش، توريد، صدور، عرضه، نگهداشت، حمل و نقل، تملیک و استعمال مواد مخدر یا فراهم آوری تسهیلات در زمینه.
- ۷- استفاده از امکانات مالی دست داشته علیه منافع ملی، شعایر مذهبی و تبلیغات دینی.
- ۸- اشتراک در پروژه های و قرداد های ساختمانی. «در موارد استثنایی به درخواست رئیس نمایندگی دیپلوماتیک کشور تمویل کننده، وزیر اقتصاد می تواند اجازه خاص صادر نماید.»
- ۹- انجام فعالیت های تجارتي صادرات و واردات.
- ۱۰- انجام سایر فعالیت های مغایر قانون.

چتر مؤسسات

ماده نهم:

- (۱) - مؤسسات ميتو انديبه منظور تو سعه، بهبود و تحقق فعاليت ها و اكمال كا ر پروژه، تشكيل كاري (چتر) را مطابق احكام اين قانون ايجاد نمايند. اين تشكيل بعد از منظوري كميسيون عالي ارزيابي مدارا اعتبار ميباشد.
- (۲) مؤسسات ميتوانند به منظور هماهنگي و انسجام بهتر كار، با ادارات ذيربط دولتي، سازمان هم آهنگ كار را منحيت يك مؤسسه غير دولتي كه تعداد آن از (سه) مؤسسه كمتر نباشد، مطابق احكام اين قانون ايجاد نمايند.
- (۳) مؤسسات مندرج فقره (۲) اين ماده فعاليتهاي خویش را با همكاري كميسيون عالي ارزيابي تنظيم مينمايند.

عضويت در سازمان هاي بين المللي

ماده دهم:

- (۱) مؤسسه ميتو انديبه منظور پيشبرد فعاليتهاي مربوطه و ايجاد طلبانه عضويت سازمانهاي بين المللي را كسب نمايد.
- (۲) مؤسسه ميتواند طبق اساسنامه، نمايندگي هاي خویش را عندالضرورت در سائر ولايات كشور تاسيس نمايد، در اين صورت دفاتر نمايندگي حايز شخصيت حقيقي مستقل نبوده، فرع دفتر مركزي شمرده ميشود.

فصل دوم

شرایط تاسيس و مراحل ثبت مو سسه

شرایط تاسيس

ماده يازدهم :

- (۱) مؤسسه بايد حد اقل دو شخصيت حقيقي يا حكمي داخلي و يا خارجي كه يكي از آنها در داخل افغانستان سكونت و ادرس معين داشته و شخصيت حقيقي سن قانوني را تكميل نموده باشد، با تكميل سند تاسيس و اساسنامه توسط مؤسسين تاسيس ميگردد. مؤسسه مكلف است مطابق سند تاسيس و اساسنامه منظور شده فعاليت نمايد.
- (۲) ريس جمهور، معاونين ريس جمهور، روسا و اعضاي شوراي ملي، ريس و اعضاي ستره محكمه، وزرا هيت رهبري لوي څارنوالي، معينان رؤساي كميسيون ها يا ادارات مستقل دولتي و رؤساي احزاب سياسي، حق تاسيس مؤسسه و عضويت در آن را ندارند.

عدم استفاده از نام مشابه

ماده دوازدهم :

- (۱) مؤسسه در دفتر ثبت با يك يا بيشتري از يك لسان رسمي كشور درج شده ميتواند.
- (۲) مؤسسه جديد التاسيس نميتواند از نام و آرام مؤسسه اي كه قبلا منحل شده استفاده نمايد.
- (۳) مؤسسه نميتواند از نام مشابه ساير مؤسسات، شركت هاي دولتي و شركت هاي خصوصي استفاده نمايد.

محتويات درخواست

ماده سيزدهم :

- (۱) مؤسسه براي مدت معين يا غير معين تاسيس گرديده ميتواند.

(۲) موسسه دارای نام، سمبول، آرام و آدرس مشخص بوده و در فعالیتهای خویش از آنها استفاده می نماید .

(۳) ورقه درخواست تأسیس موسسه حاوی مشخصات و معلومات ذیل میباشد:

- نام رسمی و اختصاری مؤسسه
- آدرس و شهرت مؤسسين
- ساختار تشکیلاتی.
- معیاد فعالیت مؤسسه
- اهداف و نوع فعالیت مؤسسه
- داشتن پست الکترونیکی جهت تأمین ارتباط در صورت امکان

محتویات اساسنامه

ماده چهاردهم:

(1) اساسنامه مؤسسه دارای مشخصات و معلومات ذیل میباشد:

- ۱- نام و آدرس رسمی
- ۲- اهداف و ساحت فعالیت.
- ۳- طرز انتخاب و عزل هیئت مدیره
- ۴- طرز العمل تدویر جلسات.
- ۵- صلاحیتها و مکلفیت های مجمع عمومی و هیئت مدیره .
- ۶- طرز گزارش دهی به هیئت مدیره و مجمع عمومی.
- ۷- صلاحیت ها و مکلفیت های مسؤلین و اعضا
- ۸- طرز استفاده از دارائی مؤسسه .
- ۹- تعدیل اساسنامه، ادغام، انفصال، تغییر شکل و انحلال مؤسسه.
- ۱۰- طرز العمل استفاده و توزیع دارایی های مؤسسه که بعد از انحلال یا سلب فعالیت و پایان کار باقی میماند.
- ۱۱- طرز نظارت داخلی از اجرای فعالیت های مؤسسه.
- ۱۲- آغاز و ختم سال کاری مؤسسه.

(2) مؤسسه مکلف است، در صورت تعدیل اساسنامه، مربوطه، طی مدت (سی روز) بعد از تعدیل آنرا توأم با یک نقل تصمیم مجمع عمومی یا سایر ارگانهای صلاحیت آن به وزارت اقتصاد کتباً اطلاع دهد.

(3) اداره مؤسسات غیر دولتی وزارت اقتصاد مکلف است تعدیل مندرج فقره (2) این ماده را در دفتر مربوط ثبت نماید.

طرز ارائه درخواست

ماده پانزدهم:

(۱) مؤسسه ورقه درخواست را غرض کسب جواز فعلیت و ثبت آن در مرکز به وزارت اقتصاد و در ولایات به ادارات ولایتی ارائه و فورمه های معیاری را به منظور درج معلومات مطالبه شده، اخذ مینماید.

ادارات ولایتی مکلف اند بلافاصله ورقه درخواست را به وزارت اقتصاد ارسال نمایند.

(۲) مؤسسه فورمه های ثبت را خانه پری نام و نام اختصاری، اساسنامه، تشکیل، اهداف اقتصادی، دارایی ابتدایی، آدرس مشخص در افغانستان ولس و سایل و اجناس مربوطه را ارایه نموده و بعد از تأیید کمیسیون عالی ارزیابی، مؤسسه داخلی مبلغ ده هزار افغانی (۱۰۰۰۰) و مؤسسات خارجی و بین المللی مبلغ یک هزار دالر (۱۰۰۰) امریکای را بعنوان حق الثبت بحساب واردات دولت بوسیله نامه رسماً تحویل بانک نموده و اویز آنرا ضمیمه اسناد مینمایند.

(۳) مؤسسه خارجی علاوه از ارائه اسناد مندرج فقره (۲) این ماده، سند یا مدارک معتبر دیگری که ثبت و فعالیت آن را در کشور دیگر اثبات نماید، درج درخواست نموده، به وزارت امور خارجه ارائه مینماید.

(۴) مؤسسه خارجی یاد داشت کتبی را که حاوی اهداف و شرح کلی فعالیت های آن میباشد توسط نماینده با صلاحیت دفتر مرکزی خویش بعد از تأیید وزارت امور خارجه جهت ثبت و راجستر به وزارت اقتصاد ارائه می نماید.

ارزیابی درخواست

ماده شانزدهم:

(۱) درخواست ارائه شده و اسناد منضمه آن از طرف کمیسیون تخنیکی تحت نظر اداره مؤسسات غیر دولتی وزارت اقتصاد مطالعه و بررسی گردیده، جهت ارزیابی نهائی به کمیسیون عالی ارزیابی سپرده میشود. وزیر اقتصاد حسب لزوم دید، جهت سهولت متقاضیان در ولایات و وظیفه کمیسیون تخنیکی رابه ادارات ولایتی مربوطه تفویض نموده میتواند.

(۲) اداره مؤسسات غیر دولتی وزارت اقتصاد بعد از دریافت درخواست ثبت مؤسسه خارجی، در صورت نواقص یک نقل (کاپی) اسناد شامل دوسیه را در مدت یک هفته به وزارت امور خارجه ارسال مینماید.

وزارت امور خارجه مکلف است در مدت یک ماه اسناد را ارزیابی و از نتیجه آن وزارت اقتصاد را کتباً مطلع سازد، در غیر آن کمیسیون عالی ارزیابی میتواند درخواست ثبت را طی مراحل نماید.

(۳) در صورتیکه وزارت امور خارجه در مورد ثبت مؤسسه اعتراض داشته باشد، اعتراض را همراه با اسناد و شواهد به وزارت اقتصاد ارائه مینماید. اداره مؤسسات غیر دولتی وزارت اقتصاد مکلف است اسناد و شواهد را ضم دوسیه نموده، غرض تصمیم گیری به کمیسیون عالی ارزیابی محول نماید.

ترکیب کمیسیون عالی ارزیابی

ماده هفدهم:

(۱) کمیسیون عالی ارزیابی مرکب است از:

- نماینده با صلاحیت وزارت اقتصاد، به حیث رئیس.

- نماینده با صلاحیت وزارت امور خارجه، به حیث عضو.

- نماینده با صلاحیت وزارت مالیه به حیث عضو.

- نماینده با صلاحیت وزارت عدلیه، به حیث عضو.

- نماینده با صلاحیت وزارت کار و امور اجتماعی، به حیث عضو

(۲) کمیسیون عالی ارزیابی، درخواست ثبت را بررسی نموده، طی مدت (پانزده) روز از تاریخ ارائه درخواست تصمیم مبنی بر ثبت یا رد آن را اتخاذ مینماید.

صدور جواز فعالیت

ماده هجدهم:

(۱) هر گاه ثبت مؤسسه از طرف کمیسیون عالی ارزیابی تصویب گردد، وزارت اقتصاد مکلف است جواز فعالیت را به درخواست دهنده به امضاء وزیر اقتصاد یا شخصیکه صلاحیت به وی تفویض شده، صا در نماید.

(۲) وزارت اقتصاد مکلف است یک نقل (کاپی) مکمل اسناد مؤسسه خارجی را بعد از تصویب کمیسیون عالی ارزیابی به وزارت امور خارجه و وزارت سکتوری مربوط ارسال نماید.

(۳) هر گاه ثبت مؤسسه مورد تصویب قرار نگیرد، وزارت اقتصاد مکلف است دلایل عدم ثبت را طور کتبی به درخواست دهنده ابلاغ نماید.

(۴) وزارت اقتصاد شهرت مکمل مؤسسات ثبت شده را به منظور تأمین امنیت، بدسترس وزارت امور داخله قرار می دهد

(۵) وزارت اقتصاد یک نقل (کاپی) اسناد مورد نیاز مؤسسات تصویب شده را عندالضرورت بدسترس وزارت های سکتوری قرار میدهد.

رد درخواست

ماده نوزدهم:

(۱) کمیسیون عالی ارزیابی در حالات ذیل درخواست ثبت را رد مینماید:

(۱) در صورتیکه اسناد سنا مه، اسناد و مدارک ثبت مطابق شرایط مندرج این قانون نباشد.

(۲) در صورتیکه اسناد نامکمل باشد.

(۳) در صورتیکه نام مؤسسه درخواست دهنده بانام مؤسسه دولتی یا غیردولتی قبلاً ثبت شده و یا بانام شرکت ها و متشبهین خصوصی مشابهت داشته و سبب سوء تفاهم گردد.

(۴) در صورتیکه دویا بیش از دو مؤسسه غیردولتی به عین نام درخواست ثبت را ارائه نماید. حق اولیت به مؤسسه ایکه اولاً درخواست ثبت را ارائه نموده است داده میشود، درینصورت به درخواست دهنده بعدی فرصت داده میشود، تانام جدید را انتخاب نماید.

(۲) در صورت موجودیت نواقص در اسناد ارائه شده کمیسیون عالی ارزیابی اسناد را طی مدت (سی) روز از تاریخ دریافت درخواست جهت رفع نواقص از طریق کمیسیون تخنیکي به درخواست دهنده مسترد مینماید. در این صورت درخواست دهنده مکلف است طی مدت (بیست) روز اسناد را اصلاح و مجدداً ارائه نماید.

تثبیت شخصیت حقوقی

ماده بیستم:

شخصیت حقوقی مؤسسه در افغانستان باکسب جواز فعالیت از وزارت اقتصاد تثبیت و تکمیل میگردد.

ضرورت اسناد قبلی

ماده بیست و یکم:

هر گاه مؤسسه به اسناد ثبت شده قبلی ضرورت داشته باشد، اداره مربوط مکلف است در زمینه همکاری نماید.

فصل سوم

فعالیت‌های اقتصادی ، منابع تمویل کننده و مالیات مؤسسه

منع فعالیت های اقتصادی

ماده بیست و دوم :

1. مؤسسه در صورتی می‌تواند به فعالیت‌های اقتصادی مبادرت ورزد که جهت برآورده شدن اهداف غیر انتفاعی آن صورت گیرد.
2. عواید حاصله از فعالیت‌های اقتصادی مؤسسه صرف برای پیشبرد اهداف و مقاصد تعیین شده مؤسسه مورد استفاده قرار می‌گیرد.
3. عواید حاصله فعالیت‌های اقتصادی مؤسسه بصورت مستقیم یا غیر مستقیم به منظور منفعت شخصی موسسین، مسولین ، اعضا ، هیئت مدیره و سایر کارکنان و کمک دهنده گان مصرف یا توزیع شده نمیتواند.
4. هیئت مدیره ، مسولین و سایر کارکنان نمیتواند معامله اقتصادی را با مؤسسه مربوطه انجام دهند.

آغاز کار

ماده بیست و سوم :

1. مؤسسه مکلف است قبل از آغاز کار مسوده اسناد پروژه وی تعهد شده را بعد از مطالعه و موافقه توسط ادارات سکتوری غرض تائید و ثبت بوزارت اقتصاد ارائه نماید.
2. پروژه های عاجل و اضطراری بشری از حکم مندرج فقره (1) این ماده مستثنی میباشد.
3. مؤسسه مکلف است در هماهنگی با ادارات ذیربط بعد از انجام پروژه گزارش آنرا به مراجع مربوط ارائه نماید.

شرایط استخدام در موسسات

ماده بیست و چهارم :

1. مؤسسه مکلف است در فعالیت های اقتصادی و پروژه های مربوط شرایط ایمنی و محافظوی کار را برای کارکنان خویش فراهم و امتیازات اقلیمی و ساحوی را به آنها بپردازد.
2. مؤسسه مکلف است اصل شایستگی را در استخدام مدنظر گیرد. رئیس و اعضای هیئت مدیره مؤسسه نمیتواند اعضای فامیل یا اقارب نزدیک خویشرا مقرر نمایند.
3. مؤسسه مکلف است در استخدام کارکنان حق اولیت را به افغانهای واجد شرایط بدهد.
4. مؤسسه مکلف است در استخدام کارکنان خارجی اجازه قبلی مراجع ذیربط را حاصل و از تاریخ مواسلت ، آغاز و ختم وظیفه آنها بوزارت امور خارجه کتباً اطلاع دهد. در حالات اضطراری بشری استخدام اتباع خارجی از این امر مستثنی است.

منابع تمویل

ماده بیست و پنجم :

1. اعانه و هدایا .

2. ترکه ، عطایا و وصیت .
3. حق العضویت .
4. دارائی منقول و غیر منقول .
5. عواید حاصله از طریق فعالیت های قانونی اقتصادی .

شرایط استفاده از اموال

ماده بیست و ششم :

1. موسسه طبق احکام قانون دارای اموال منقول و غیر منقول بوده و برای انجام مقاصد و اهداف غیر انتفاعی از آن استفاده مینماید.
2. اموال منقول و غیر منقول بنام موسسات ثبت گردیده ، کاپی آن بوزارت های مالیه و اقتصاد ارسال میگردد.
3. موسسین ، اعضای هیئت مدیره و سایر کارکنان نمیتوانند اموال منقول و غیر منقول موسسه را بنام خود یا اقارب نزدیک خریداری و یا ثبت نمایند.
4. عواید ناشی از اموال منقول و غیر منقول موسسه مطابق احکام این قانون و اساسنامه مربوط تحت نظر هیئت نظار و یا شخصیکه در اساسنامه موظف گردیده باشد در جهت اهداف غیر انتفاعی مورد استفاده قرار گرفته میتواند.

بررسی امور مالی

ماده بیست و هفتم :

1. موسسه مکلف به داشتن صورت حساب (ریکارد) مالی سالانه بوده و گزارش آن مطابق احکام این قانون تهیه و حین بررسی و نظارت بدسترس وزارت اقتصاد قرار داده میشود.
2. موسسه مکلف است امور مالی سالانه خویشرا با استفاده از نورم های بین المللی ، بررسی مالی و حسابی نموده ، نقل گزارش آنرا بوزارت های اقتصاد و مالیه و مراجع تمویل کننده ارائه نماید.
3. موسسه ایکه توانائی بررسی مالی و حسابی خود را توسط بررسان مالی بین المللی نداشته باشد وزارت های اقتصاد و مالیه در مشوره با نهاد های هماهنگ کننده موسسات تدابیر مناسب دیگری را در زمینه اتخاذ نمایند.
3. هیئت مدیره و سایر مسئولین موسسه از اجراءات غیر قانونی امور مالی و حسابی مسؤل میباشد.

تهیه وسایل و سامان آلات

ماده بیست و هشتم :

1. موسسه مکلف است مواد، ماشین آلات ، عراده جات و سایر سامان آلات مورد ضرورت پروژه های تائید شده را از داخل کشور تهیه نماید. در صورت عدم موجودیت آن در داخل کشور یا تفاوت فاحش قیمت ها ، موسسه میتواند آنرا از خارج تدارک نماید.
2. موسسه مکلف است در مورد توريد سامان آلات ، مواد لوازم از خارج ، اجازه قبلی ادارات ذیربط دولتی از طریق وزارت اقتصاد حاصل نماید.
3. موسسه نمیتواند وسایط و تجهیزات موسسه را بفروش برساند یا به خارج انتقال دهد. موسسه میتواند وسایط و تجهیزات خویشرا به منظور تامین اهداف غیر انتفاعی بالای اشخاص انفرادی و سکتور خصوصی به اساس مزایده و دواطلبی تحت نظر نماینده گان با صلاحیت وزارت های مالیه و اقتصاد بفروش برساند. دراین صورت از فروش همچو وسایل و تجهیزات طبق قانون مالیه اخذ میگردد. هرگاه وسایط و تجهیزات بالای سایر موسسات بفروش برسد. در این صورت موسسه فروشنده از پرداخت مالیه معاف میباشد.
4. موسسه مکلف است در مورد ورود و فعال ساختن و سایل و تجهیزات مخابراتی اجازه قبلی وزارت مخابرات را از طریق وزارت اقتصاد حاصل نماید.

داشتن حساب بانکی

ماده بیست و نهم :

1. موسسه مکلف است دارائی های اسعاری و افغانی خود را به حساب معینه بانکی در یکی از بانکهای داخل کشور شامل حساب نماید.
2. بانکها مکلف اند در مورد افتتاح حساب بانکی و اسعاری برای موسسات تسهیلات لازم فراهم نمایند.

معافیت از تکس ها

ماده سی ام :

1. موسسه از پرداخت هر نوع مالیات ، تکس و محصولات گمرکی در ارتباط به توريد اموال ، اجناس و سایر تجهیزات مربوط به ساحه فعالیت شان که در پیشبرد اهداف غیر انتفاعی و خیریه ضروری میباشد، طبق احکام قوانین مالیات بر عایدات و گمرکات معاف میباشد.
2. تبعه خارجی موسسه مکلف است مطابق احکام قانون تکس و بزه را بپردازد.
3. کارکنان موسسه مکلف اند مطابق احکام قانون مالیات بر عایدات ، مالیات مربوط را بپردازد.

فصل چهارم

گزارش دهی موسسات

ارائه گزارش

ماده سی و یکم :

1. موسسه مکلف است طی مدت سه ماه بعد از پایان سال مالی ، گزارش فعالیت های تحقق یافته سالانه خویشرا بوزارت اقتصاد ارائه نماید.
2. موسسه مکلف است گزارش فعالیت خویشرا در هر ششماه مطابق فورمه که از طرف وزارت اقتصاد ترتیب و عند الضرورت قابل اصلاح بوده بوزارت اقتصاد ارائه نماید.
3. گزارش ششماهه به شکل نسخه اصلی ، سه نقل ترتیب و به دفتر مرکزی و دفاتر منطقوی وزارت اقتصاد در برار رسید سپرده میشود. دفاتر منطقوی مکف اند گزارش را به اسرع وقت به دفتر مرکزی وزارت اقتصاد ارسال نمایند.
4. گزارش ششماهه به یکی از لسان های رسمی کشور ترتیب میگردد.
5. موسسه مکلف است نقلی از گزارش ششماهه خویشرا بوزارت سکتوری که در آن اجرای فعالیت مینماید ارسال کند.

تحلیل و ارزیابی گزارش

ماده سی و دوم :

1. وزارت اقتصاد مکلف است در ظرف نود روز از تاریخ دریافت گزارش ششماهه موسسه آنرا تحلیل و ارزیابی نموده از نتیجه به موسسه مربوط اطلاع دهد.
2. وزارت اقتصاد مکلف است نقل مختصر گزارش سالانه موسسات خارجی را بعد از تحلیل و ارزیابی بوزارت امور خارجه ارسال نماید.

نظارت ، بررسی و تسلیمی پروژه

ماده سی و سوم :

1. نظارت و بررسی از کمیت و کیفیت کار و طرز فعالیت پروژه موسسه مطابق قرار داد عقد شده صورت میگیرد.
2. موسسه مکلف است غرض بازید و نظارت هیئت های وزارت اقتصاد و ادارات ذیربط سکتوری از پروژه های منظور شده تسهیلات کاری را فراهم نماید.
3. ادارات ذیربط سکتوری مکلف اند در تماس با موسسه جریان پیشرفت کار پروژه را از نظر فنی به صورت دوامدار بررسی و مراقبت نموده ، با نظر داشت خصوصیات پروژه بوزارت اقتصاد گزارش ارائه نماید.
4. موسسه مکلف است بعد از اكمال پروژه طبق قرار داد عقد شده از صورت تسلیمی پروژه و اسناد مربوطه به ادارات سکتوری ذیربط و وزارت اقتصاد کتباً اطلاع دهد.

فصل پنجم

تجدید سازمان ، ادغام ، انحلال و تصفیه موسسات

تغییر شخصیت

ماده سی و چهارم:

1. موسسه میتواند با موسسه یا موسسات دیگر که دارای اهداف مشابه باشند ، بعد از تفاهم با وزارت اقتصاد مدغم ، منفصل یا تغییر شکل دهد.
2. در صورت ادغام یا تغییر شکل ، موسسات ثبت شده جدید مسؤل ایفاء تعهدات موسسه قبلی میباشد.
3. در صورت انفصال موسسات از همدیگر ، هر کدام مسؤل تعهدات خویش میشوند. مگر اینکه در قرار داد طور دیگری موافقه صورت گرفته باشد.
4. موسسه نمیتواند به تشکیل انتفاعی تغییر شخصیت حکمی نموده یا با سایر تشکیلات انتفاعی مدغم گردد.

انحلال

ماده سی و پنجم :

- (1) موسسه در حالات ذیل منحل میگردد.
 1. در صورتیکه معیاد تاسیس آن ختم گردیده باشد ، اما در صورت تقاضا و تداوم فعالیت ، این معیاد قابل تجدید میباشد.
 2. در صورتیکه عالیترین مرجع تصمیم گیری موسسه به طور داوطلبانه مطابق اساسنامه مربوط به انحلال آن تصمیم اتخاذ نماید
 3. در صورتیکه موسسه در ظرف یک سال بعد از پایان سال مالی ، گزارش سالانه فعالیت خویشرا بوزارت اقتصاد ارائه ننماید.
 4. در صورتیکه مطابق حکم مندرج فقره (1) ماده چهل هفتم این قانون در خلال مدت ششماه به ثبت مجدد اقدام ننماید.
 5. در صورتیکه موسسه از جانب کمیسیون عالی ارزیابی در مغایرت با منافع عامه ، نقض احکام این قانون نافذه تثبیت گردد.
- (2) وزارت اقتصاد مکلف است از حالات انحلال مندرج اجزای (1،3 و 4) فقره (1) این ماده و نقایض و کمبود های مربوط کتباً به موسسه اطلاع دهد. در صورتیکه موسسه در خلال مدت (سی) روز از تاریخ ابلاغ به رفع آن موفق نگردد. موسسه بعد از تأیید کمیسیون عالی ارزیابی منحل میگردد.
- (3) در صورت اعلام انحلال یا انقضای معیاد معینه اعتراض ، وزارت اقتصاد موسسه را از دفتر ثبت حذف مینماید.

(4) موسسه میتواند در مورد انحلال به کمیسیون حل اختلافات مراجعه و اعتراض خویش را ارائه نماید.

عواقب انحلال

ماده سی و ششم :

1. در صورت انحلال یا تغییر شکل موسسه (از حالت غیر انتفاعی به انتفاعی) دارائی منقول و غیر منقول باقی مانده بعد از پرداخت طلبات و دیون و تأیید کمیسیون عالی و ارزیابی به سایر موسسات دارای فعالیت های مشابه توزیع میگردد. در صورتیکه موسسات مشابه آن موجود نباشد. دارائی منقول و غیر منقول به دولت تعلق میگیرد.
2. دارائی منقول و غیر منقول موسسه منحل شده به مؤسسين ، اعضاء ، هیئت مدیره ، مسولین ، کارکنان و کمک دهنده گان و یا اقارب آنها توزیع شده نمیتواند.

فصل ششم

کمیسیون حل اختلافات

ترکیب کمیسیون

ماده سی و هفتم :

1. بمنظور حل اختلافات ناشی از تطبیق احکام این قانون بین موسسات و ادارات دولتی و اتخاذ تصمیم در زمینه کمیسیون حل اختلافات ایجاد میگردد.
2. کمیسیون حل اختلافات دارای (5) عضو بوده که سه عضو به اساس پیشنهاد وزارت اقتصاد و منظوری رئیس جمهور و دو عضو آن از طرف اداره موسسات هماهنگی غیر دولتی معرفی و وظایف محوله را با بیطرفی و استقلالیت انجام میدهند.
3. رئیس کمیسیون حل اختلافات از بین اعضای آن بشکل دوره ئی برای مدت یکسال انتخاب میگردد.
4. اعضای برای یک دوره دو ساله از طرف ادارات ذیربط معرفی و بیش از یک دوره تمدید شده نمیتواند.
5. اعضای کمیسیون دارای شرایط ذیل میباشد.
 - a. داشتن تحصیلات عالی و تجربه کاری حد الاقل پنج سال
 - b. نداشتن سوابق جرمی
6. کمیسیون میتواند بمنظور پیشبرد وظایف محوله طرز العمل جداگانه را واضع نماید.

بررسی اعتراض

ماده سی و هشتم :

1. اعتراض کننده میتواند اعتراض خویشرا کتباً به کمیسیون حل اختلافات ارائه نماید.
2. کمیسیون حل اختلافات مکلف است بعد از دریافت اعتراض و شکایات زمان معین را غرض حضور طرفین اختلاف تعیین و در ظرف یک ماه تصمیم اتخاذ نماید.
3. کمیسیون شواهد و مدارک لازمه دو جانبه را جمع آوری و به طرفین اجازه مباحثه شفاهی و کتبی را میدهد.

تصمیم کمیسیون

ماده سی و نهم

1. تصمیم کمیسیون قطعی میباشد در صورتیکه طرفین به آن قناعت نداشته باشند. میتوانند به محاکم مربوط مراجعه نمایند.
2. طرفین اختلاف در جریان بررسی شکایات حق داشتن وکیل مدافع را دارا میباشند.

فصل هفتم

احکام نهائی

عدم مداخله در امور موسسه

ماده چهل ام :

1. ادارات دولتی و غیر دولتی نمیتواند در فعالیت های کاری موسسات مداخله نمایند. مگر مطابق احکام این قانون
2. ادارات سکتوری مربوط از حکم مندرج فقره (1) این ماده مستثنی اند.

نمبر پلیت

ماده چهل یکم :

موسسه بعد از کسب جواز فعالیت میتواند نمبر پلیت موقت را برای وسایط نقلیه خویش طبق اسناد تقنینی مربوط تهیه نماید.

مساعدت های داوطلبانه

ماده چهل دوم:

مساعدت ها و همکاری های اشخاص حقیقی و حکمی داوطلب ، احزاب سیاسی ، اتحادیه های تجاری ، سازمانهای اجتماعی ، مناطق نظامی و مراکز عبادتگاه های مذهبی تابع احکام این قانون نمیباشند.

استخدام کارکنان

ماده چهل سوم :

موسسه مکلف است حین استخدام کارکنان مربوط احکام قانون کار و سایر اسناد تقنینی نافذ کشور را رعایت نماید.

نظارت و وضع لوایح

ماده چهل چهارم:

1. وزارت اقتصاد مکلف است از تطبیق احکام مندرج این قانون نظارت نماید.
2. وزارت اقتصاد میتواند بمنظور تطبیق بهتر این قانون لوایح وضع نماید.

حفظ اسرار

ماده چهل و پنجم :

مسولین و اعضای موسسه نمیتواند اسرار پروژه های محرم ، اسناد محرم ، آرشیف ابدات تاریخی ، فرهنگی و مناطق نظامی را به مقاصد شخصی و انتفاعی در داخل و خارج کشور انتقال دهند.

کسب معلومات

ماده چهل ششم :

مراجع امنیتی میتوانند صرف از طریق وزارت اقتصاد معلومات مورد نیاز خویشرا پیرامون فعالیت های موسسات غیردولتی بدست آورند.

مکلفیت های موسسه

ماده چهل هفتم :

1. موسسه که قبل از انفاذ قانون جواز فعالیت خویشرا قانوناً اخذ نموده ، مکلف است در خلال مدت ششماه از تاریخ انفاذ این قانون، در خواست ثبت مجدد خویشرا توام با اسناد مربوطه به اداره موسسات غیردولتی وزارت اقتصاد ارائه نماید.
2. در صورتیکه موسسات مندرج فقره (1) این ماده پول تضمین را قبل از انفاذ این قانون پرداخته باشند، وجوه مذکور به عوض پول حق الثبت محاسبه میشود.
3. اداره موسسات غیردولتی وزارت اقتصاد مکلف است طی مدت یک هفته در خواست و اسناد مربوط را غرض بررسی به کمیسیون عالی ارزیابی ارائه نماید. کمیسیون عالی ارزیابی طی مدت (نود) روز بعد از تاریخ نهائی تکمیل فورمه در مورد تائید یا ردس آن تصمیم اتخاذ مینماید.
4. وزارت اقتصاد مکلف است در صورت تائید درخواست و اسناد مربوط مجدداً جواز فعالیت را طبق احکام این قانون صادر نماید.
5. وزارت اقتصاد مکلف است ، با نظر داشت حکم ماده نزده هم این قانون دلایل رد خویشرا کتباً به موسسه ارائه نماید.
6. در صورتیکه موسسه مرتکب یک از تخلفات ذیل گردد ، بعد از تائید کمیسیون عالی ارزیابی حسب احوال از مبلغ یکپنجاهار (۱۰۰۰) الی پنجمصد هزار (۵۰۰۰۰۰) افغانی جریمه نقدی میگردد.
 - a. ارائه گزارش سالانه نادرست
 - b. عدم ارائه گزارش سالانه در موعد مندرج فقره (1) ماده سی و یکم این قانون
 - c. عدم فراهم نمودن تسهیلات غرض نظارت طبق حکم مندرج فقره (2) ماده سی و سوم این قانون

تاریخ انفاذ

ماده چهل هشتم :

این قانون از تاریخ توشیح نافذ و در جریده رسمی نشر گردد و با انفاذ آن مقرر فعالیت های موسسات غیردولتی داخلی و خارجی (NGOs) منتشره جریده رسمی شماره (۷۹۲) سال ۱۴۲۱ هـ ق ملغی شمرده میشود.